

**A-Engrossed**  
**House Bill 2756**

Ordered by the House April 30  
Including House Amendments dated April 30

Sponsored by Representatives BUCKLEY, KOMP, BAILEY; Representative RICHARDSON

**SUMMARY**

The following summary is not prepared by the sponsors of the measure and is not a part of the body thereof subject to consideration by the Legislative Assembly. It is an editor's brief statement of the essential features of the measure.

Establishes higher education scholarship program to reward foreign language proficiency and encourage continued improvement in foreign language proficiency.

Establishes Oregon Roadmap to Language Excellence Fund. Continuously appropriates moneys in fund to Oregon Student Assistance Commission for purposes of scholarship awards.

**A BILL FOR AN ACT**

1  
2 Relating to higher education scholarships for language proficiency; creating new provisions;  
3 amending ORS 348.180 and 348.570; and appropriating money.

4 **Be It Enacted by the People of the State of Oregon:**

5 **SECTION 1. (1) In addition to any other form of student financial aid authorized by law,**  
6 **the Oregon Student Assistance Commission may award, to the extent funds are made avail-**  
7 **able, an Oregon Roadmap to Language Excellence Scholarship to a qualified student.**

8 **(2) The Oregon Student Assistance Commission may:**

9 **(a) Award an initial Oregon Roadmap to Language Excellence Scholarship for up to \$2,000**  
10 **to a qualified student who:**

11 **(A) Is a United States citizen or a noncitizen legally residing in the United States;**

12 **(B) Has received a diploma from a high school in this state or the equivalent during the**  
13 **academic year prior to the award of the initial scholarship;**

14 **(C) Is attending an eligible post-secondary institution;**

15 **(D) Is pursuing an Associate of Arts or more advanced degree; and**

16 **(E) Demonstrates proficiency in speaking, reading and writing in a natural, human-based**  
17 **language other than English, excluding computer-based languages, musical notation and**  
18 **Esperanto.**

19 **(b) Award a subsequent Oregon Roadmap to Language Excellence Scholarship for up to**  
20 **\$2,000 to a student receiving a scholarship under paragraph (a) of this subsection who has**  
21 **demonstrated a measurable gain of proficiency in speaking, reading and writing skills in the**  
22 **same language for which the scholarship was awarded during the previous academic year.**

23 **(c) Award a reduced subsequent Oregon Roadmap to Language Excellence Scholarship to**  
24 **a student receiving a scholarship under paragraph (a) of this subsection who has not dem-**  
25 **onstrated a measurable gain of proficiency in speaking, reading and writing skills in the same**  
26 **language for which the scholarship was awarded during the previous academic year. The re-**  
27 **duced scholarship is for \$500 less than the amount of the scholarship awarded the previous**

**NOTE:** Matter in **boldfaced** type in an amended section is new; matter *[italic and bracketed]* is existing law to be omitted.  
New sections are in **boldfaced** type.

1 academic year. The commission may not award a reduced subsequent scholarship for con-  
2 secutive academic years.

3 (3) The maximum amount of scholarships awarded to a person under this section may  
4 not exceed \$8,000.

5 (4) The commission may award scholarships under this section to a person for the year  
6 of the initial scholarship and the next three consecutive years.

7 (5) The commission may not award scholarships under this section to a student who is  
8 enrolled in a course of study required for and leading to a degree in theology, divinity or  
9 religious education.

10 (6) The commission shall adopt rules:

11 (a) Establishing priority for Oregon Roadmap to Language Excellence Scholarships when  
12 funds are not available to award scholarships to all qualified students.

13 (b) Setting standards for appropriate levels of language proficiency and improved lan-  
14 guage proficiency needed for eligible students to qualify for scholarships under this section.

15 (c) Choosing an assessment method for measuring language proficiency in speaking,  
16 reading and writing for the purposes of paragraph (b) of this subsection. The assessment  
17 method must comply with the American Council on the Teaching of Foreign Languages pro-  
18 ficiency guidelines, and must measure only Intermediate-Mid level language skills and higher.

19 **SECTION 2.** ORS 348.180 is amended to read:

20 348.180. As used in this section and ORS [348.183,] 348.186, 348.205, 348.230, 348.250 and 348.260  
21 and section 1 of this 2009 Act:

22 (1) "Cost of education" includes but is not limited to, tuition, fees and living expenses.

23 (2) "Eligible post-secondary institution" means:

24 (a) A state institution under the direction of the State Board of Higher Education;

25 (b) A community college operated under ORS chapter 341;

26 (c) The Oregon Health and Science University; or

27 (d) An Oregon-based, generally accredited, not-for-profit institution of higher education.

28 (3) "Qualified student" means any resident student who plans to attend an eligible post-  
29 secondary institution and who:

30 (a) Has not achieved a baccalaureate or higher degree from any post-secondary institution;

31 (b) Is enrolled in an eligible program as defined by rule of the Oregon Student Assistance  
32 Commission; and

33 (c) Is making satisfactory academic progress as defined by rule of the commission.

34 **SECTION 3.** ORS 348.570 is amended to read:

35 348.570. (1) There is established in the State Treasury a fund, separate and distinct from the  
36 General Fund, to be known as the Oregon Student Assistance Fund for investment as provided by  
37 ORS 293.701 to 293.820 and for the payment of the expenses of the Oregon Student Assistance  
38 Commission in carrying out the purposes of ORS 348.210 to 348.250, 348.505 to 348.615, 348.696 and  
39 348.992. Interest earned by the fund shall be credited to the fund.

40 (2) There is established in the State Treasury a fund, separate and distinct from the General  
41 Fund, to be known as the Alternative Student Loan Program Fund for investment as provided by  
42 ORS 293.701 to 293.820 and for the payment of expenses of the commission in carrying out the pur-  
43 poses of ORS 348.625 to 348.695. This fund, including the interest earnings on the fund, if any, is  
44 continuously appropriated to the commission for those purposes for which such funds were provided  
45 to, received or collected by the commission.

1 (3)(a) There is established in the General Fund an account to be known as the Nursing Services  
2 Account. Funds in the account shall be used for the payment of expenses of the Nursing Services  
3 Program created in ORS 442.540.

4 (b) The account shall consist of:

5 (A) Funds appropriated to the Oregon Student Assistance Commission for deposit into the ac-  
6 count;

7 (B) Collections and penalties received by the commission under ORS 442.545; and

8 (C) Any donations or grants received by the commission for purposes of the Nursing Services  
9 Program.

10 (c) Any funds in the account that are not expended in any biennium shall be retained in the  
11 account and may be expended in the next biennium.

12 (4) There is established in the State Treasury a fund, separate and distinct from the General  
13 Fund, to be known as the Former Foster Youth Scholarship Fund. Moneys received from appropri-  
14 ations, donations and grants shall be credited to the fund. Moneys in the fund are continuously ap-  
15 propriated to the Oregon Student Assistance Commission for the purposes of investment, as provided  
16 by ORS 293.701 to 293.820, and for carrying out the provisions of ORS 348.270 (1)(b). Interest earned  
17 by the fund shall be credited to the fund.

18 (5) There is established in the State Treasury a fund, separate and distinct from the General  
19 Fund, to be known as the ASPIRE Program Fund. Moneys received from donations and grants shall  
20 be credited to the ASPIRE Program Fund. Moneys in the fund are continuously appropriated to the  
21 Oregon Student Assistance Commission for the purposes of investment, as provided by ORS 293.701  
22 to 293.820, and for carrying out the provisions of ORS 348.500. Interest earned by the fund shall be  
23 credited to the fund.

24 **(6)(a) There is established in the State Treasury a fund, separate and distinct from the**  
25 **General Fund, to be known as the Oregon Roadmap to Language Excellence Fund. Moneys**  
26 **in the fund are continuously appropriated to the Oregon Student Assistance Commission for**  
27 **the purposes described in section 1 of this 2009 Act.**

28 **(b) The fund shall consist of:**

29 **(A) Moneys appropriated to the Oregon Student Assistance Commission for deposit into**  
30 **the fund; and**

31 **(B) Any donations or grants received by the commission for the purposes described in**  
32 **section 1 of this 2009 Act.**

33 **(c) Interest earned by the fund shall be credited to the fund.**

34